

# interkulturelles netzwerk e.v.

Jugendbegegnungen . Fortbildungen . Training

büro neuruppin  
karl-marx-str.33/34  
16816 neuruppin  
tel 03391-34 83 83  
fax 03391-34 83 84  
nrp@interkulturelles-netzwerk.de  
www.interkulturelles-netzwerk.de

## Zertifizierende deutsch-französische Grundausbildung zur Sprachanimation II

**26. - 31.08.17 in Hamburg**

Die Sprache spielt eine wesentliche Rolle in internationalen Jugendbegegnungen. Die Sensibilisierung für die Sprache der Anderen ist Bestandteil des interkulturellen Prozesses und die Begegnungssituation kann und sollte die Motivation für das Erlernen der Partnersprache fördern. Häufig jedoch wird die Sprache als größtes Hindernis bei der Kontaktaufnahme zwischen den Jugendlichen empfunden und unzählige Missverständnisse in der Begegnung gehen auf ihr Konto. Es gibt eine Methode die eine schnelle Kommunikation und spielerische Annäherung an die andere Sprache ohne intensives und langes Lernen erlaubt: die Sprachanimation.

In dieser deutsch-französischen Ausbildung werden wir uns mit der Rolle und den Möglichkeiten der Sprachanimation auseinandersetzen und ihre Anwendung anhand unterschiedlicher Begegnungsarten (Drittortbegegnung, trinationale Begegnung oder Begegnung am Ort des Partners) und Zielgruppen (Auszubildende, Schüler...) diskutieren. Diese Fortbildung wendet sich sowohl an Interessierte als auch an Praktiker\_innen mit Erfahrung in interkulturellen Begegnungen, die sich im Besonderen in der Theorie und Praxis (Bestandsaufnahme, Anwendbarkeit, theoretische und methodische Inhalte, Konzeption neuer Methoden, Erfahrungsaustausch) der Sprachanimation ausbilden möchten.

Im Rahmen dieser deutsch-französischen Fortbildung kann das DFJW Zertifikat zur Sprachanimation erworben werden. In dieser Fortbildung erwirbt die Sprachanimateurin / der Sprachanimateur verschiedene Kompetenzen, die sie / ihn dazu befähigen eine Sprachanimation in deutsch-französischen Begegnungen anzuleiten. Weitere Infos unter <https://teamer.dfjw.org/>



|  |  |
|--|--|
| <b>Fahrt:</b> Die Anfahrt ist von den Teilnehmenden selbst zu organisieren. Die Fahrtkosten werden anteilig erstattet. | <b>Unterkunft:</b> Die Unterbringung erfolgt in Zwei- und Mehrbettzimmern.                   |
| <b>Kosten:</b> 220 € (190 € für Mitglieder)  | <b>Veranstalter:</b><br>- interkulturelles netzwerk e.V.<br>- Gwennili, Quimper (Frankreich) |

Avec le soutien de  
Mit Unterstützung des

**OFAJ**  
**DFJW**

# interkulturelles netzwerk e.v.

Jugendbegegnungen . Fortbildungen . Training

## Anmeldung

(bitte an uns zurücksenden)

Hiermit melde ich mich verbindlich zur zertifizierenden Grundausbildung zur Sprachanimation vom 26.-31.08.2017 in Hamburg an.

\_\_\_\_\_  
Vorname, Name

\_\_\_\_\_  
Str., Hausnr.

\_\_\_\_\_  
PLZ, Ort

\_\_\_\_\_  
Telefon

\_\_\_\_\_  
Geburtsdatum

\_\_\_\_\_  
Tätigkeit

\_\_\_\_\_  
Email

Ich esse vegan  Ich esse vegetarisch

Den Beitrag von 220 € (190 € für Mitglieder) überweise ich bis zum 10.08.2017 auf das folgende Konto:

interkulturelles netzwerk e.v.

Deutsche Bank

IBAN DE47 1207 0024 0910 9992 01

BIC DEUTDEDB160

Stichwort: Sprachanimation II

\_\_\_\_\_  
Datum

\_\_\_\_\_  
Unterschrift

## Teilnahmebedingungen

- **Anmeldung:** Mit der Unterschrift des/der TeilnehmerIn (bei Minderjährigen der/des Erziehungsberechtigten) auf dem Anmeldeformular werden die Teilnahmebedingungen anerkannt. Der Teilnahmevertrag ist zustande gekommen, wenn die Anmeldung schriftlich (Post / e-mail) bestätigt wurde.

- **Zahlungsbedingungen:** Nach Erhalt der Anmeldebestätigung muss der Vereinsbeitrag bis zum im Anmeldebogen angegebenen Datum auf das dort aufgeführte Konto eingegangen sein.

- **Haftung des Veranstalters:** Der Veranstalter haftet für die gewissenhafte Vorbereitung und ordnungsgemäße Erbringung der vertraglich vereinbarten Leistungen. Er haftet nicht für Schäden, die durch Fremd- oder Eigenverschuldung oder dadurch, dass den Weisungen der TeamerInnen nicht Folge geleistet wurde, entstanden sind. Änderungen im Programm oder der Wahl des Transportmittels sind aufgrund besonderer Ereignisse oder witterungsbedingt dem Veranstalter vorbehalten.

- **Haftungsausschluss:** Der Veranstalter übernimmt keine Haftung für Sach- und Personenschäden, die durch die TeilnehmerInnen verursacht werden. Daher empfehlen wir für Reisen ins Ausland den Abschluss einer im Ausland geltenden Haftpflichtversicherung sowie einer Auslandskrankenversicherung. TeilnehmerInnen, die wiederholt das Miteinander in der Gruppe unzumutbar beeinträchtigen, werden nach Hause geschickt. Die dabei entstehenden Kosten gehen zu Lasten der/des TeilnehmerIn.

- **Rücktrittsbestimmungen:** Der/Die TeilnehmerIn kann den Rücktritt von einer Begegnung schriftlich gegenüber dem Veranstalter erklären. Bei Rücktritt bis zu 30 Tagen vor Beginn entsteht eine Rücktrittsgebühr von 10% des Vereinsbeitrags, von 29 bis 15 Tagen vor Beginn 30% des Vereinsbeitrags, von 14 bis 8 Tagen vor Beginn 50% des Vereinsbeitrags, von 7 bis 1 Tag vor Beginn 80% des Vereinsbeitrags, am Abreisetag und später 100% des Vereinsbeitrags. Sind dem Veranstalter bereits personengebundene Kosten entstanden (z.B. Flugbuchung), so müssen die Kosten vollständig von der/dem TeilnehmerIn übernommen werden. Tritt der/die TeilnehmerIn ohne vorherige Rücktrittserklärung die Reise nicht an, so gilt dies als am Abreisetag erklärter Rücktritt vom Vertrag. Kann der/die TeilnehmerIn eine Ersatzperson benennen, auf die der Teilnahmevertrag vollständig übertragen werden kann, entstehen keine Stornokosten. Auftretende Kosten für Umbuchungen u.Ä. sind in voller Höhe von dem/der Teilnehmern zu übernehmen.

Wenn aufgrund zu geringer Teilnehmerzahl oder nicht bewilligter beantragter Fördergelder der Veranstalter den Vertrag kündigen muss, erhält der Vertragspartner den gezahlten Vereinsbeitrag unverzüglich zurück. Weitergehende Ansprüche des Vertragspartners sind ausgeschlossen.

- **Ermäßigungen:** Ermäßigungen werden für Vereinsmitglieder in Höhe von 30 € gewährt. Gegen Vorlage eines entsprechenden Nachweises können Arbeitslose und Sozialhilfeempfänger eine je nach Projekt zu bestimmende Ermäßigung. Wir bitten um Anruf oder schriftliche Nachfrage.